

# HERALDO DE ZAMORA

DIARIO LIBERAL INDEPENDIENTE

Viernes 5 de mayo de 1905.

EN PUBLICA TODOS LOS DIAS, EXCEPTO LOS FESTIVOS

Redacción y Administración: Santa Clara, 55.

Siglo II.—Año XI.—Núm. 2.441.

## II "EL SALMANTINO,"

Sin temor á equivocarnos, creemos ver tras ese simpático pseudónimo la firma de un muy querido amigo nuestro, que tiempos há militaba en el periodismo zamorano, y no desperdiciaba ocasión de demostrar su cariño al país que le vio nacer, la hermosa ciudad del Tormes, aquella pequeña Atenas, cuna del saber.

Pero aun cuando así no sea, ante la carta que ayer insertamos, HERALDO DE ZAMORA, no puede menos de acoger con especial cariño la idea que en buena hora se trae á su memoria, siquiera hayamos de recordar, como lo hace el anónimo comunicante, que en distintas ocasiones la patrocinamos, sosteniendo, con el entusiasmo de las buenas causas, los innumerables beneficios que á las provincias gallegas, asturianas y de Castilla ha de reportar la terminación de la vía férrea que unirá á Peñaranda con Avila de los Caballeros.

Tan excelente nos parece la iniciativa de *El salmantino*, que hoy, sin más títulos que el de ser conocedores de la buena acogida que sabe dispensar el señor Maldonado, actual subsecretario de la Presidencia del Consejo de ministros, á cuantas solicitudes se le dirigen en demanda de protección para su querida provincia, nos permitimos acudir á este señor, rogándole, si lo estima digno de su atención, que haciendo suya nuestra causa, convoque á una reunión á los representantes en Cortes de las provincias más directamente interesadas en la construcción del ferrocarril Avila-Peñaranda, y haciéndoles entender los sagrados deberes que tienen que cumplir con sus electores, desplieguen todas sus fuerzas y energías para conseguir que ni por un momento la Compañía del Norte continúe burlándose de estas desgraciadas regiones, donde si como en la andaluza no se ha enseñoreado el terrible fantasma del hambre, es debido á la laboriosidad y modestia característica en sus habitantes.

Obra fácil ha de ser al digno diputado á Cortes por Vitiñudino, ver patrocinada esta idea por sus compañeros los de Peñaranda, Salamanca, Zamora, Oviedo y Galicia, y con ellos y la decidida protección de la Prensa regional, seguros estamos que no ha de hacerse esperar el ansiado día en que terminen unas obras que tanto y tanto nos interesan.

Si, como no dudamos, don Luis Maldonado presta atención á nuestros ruegos, tenga la seguridad que habrá prestado un servicio que jamás sabrá olvidar su provincia y la de Zamora.

Tienen, pues, la palabra nuestros colegas salmantinos, y especialmente *La Voz de Peñaranda*, que con una constancia nunca bien aplaudida defendió en todo momento la justicia de la reclamación que hoy hacemos.

## Información política del día.

Madrid 4.

La carta de los diputados de la mayoría pidiendo al Gobierno la

unión de Cortes, dícese que cuenta ya con unas cuarenta firmas. Es posible que llegue á sumar otras tantas; pero el señor Villaverde, si la recibe, ya cuidará de replicarla con otro golpe al argumento de sus respuestas á liberales y republicanos.

La carta refleja los temperamentos que hace dos meses que están en pugna con el Gobierno; temperamentos irresolutos que jamás se atreverán á pelear de frente y cara á cara.

Los republicanos han resuelto que en todos los mitines que se disponen á celebrar, sea tema obligado la contestación del presidente del Consejo á su Mensaje, para que el país compare ambos documentos y proceda en consecuencia. También se hablará en los mitines de las crisis últimas, haciendo su proceso y disección cruda y secamente, sin medias tintas ni atenuaciones.

No todo el mundo juzga resuelto en definitiva que acompañe al Rey, en su viaje al extranjero, el señor Villaverde, por cuanto el Gobierno quedaría acéfalo demasiado tiempo, y no está el país para que la interinidad presente llegue á ser más acentuada y lamentable.

Vuelve á decirse que no tardará en ser provista la jefatura del Cuarto militar del Rey, á fin de que en la comitiva regia que vaya al extranjero estén representadas las altas categorías de la milicia.

Es posible que, además, tenga puesto en la comitiva el jefe del Estado Mayor Central, dada la variedad de actos militares con que será obsequiado el Rey en Francia é Inglaterra.

El Rey firmó hoy los decretos admitiendo al señor Villaverde la dimisión del cargo de vocal de la Junta de Reformas Sociales, y nombrando para sustituirle al señor Silvela (D. E.)

Hasta el próximo miércoles no se celebrará Consejo de ministros en la presidencia.

*ElCorresponsal.*

## Bodegas Cooperativas.

Es asunto de tal importancia el que sirve de epígrafe á estas líneas, que merece la atención preferente, no sólo de los vitivinicultores, sino de cuantas personas se interesen por las cuestiones relacionadas en el fomento de la riqueza de la comarca: voy á exponer ligeramente las ventajas de las bodegas cooperativas.

Agrupados los viticultores en cooperativas, es la única manera de disponer de fuerzas importantes y grandes medios que aisladamente es imposible pueda tener el modesto viticultor y para llegar á organizarse en cooperativa no es necesario más que buena voluntad, buena fé y amor al trabajo.

Con la bodega cooperativa se terminarán muchos males que por apatía de los viticultores continuamente estamos lamentando.

No tenemos un tipo de vino y por lo tanto consumidor fijo que á el esté acostumbrado, y el tipo de

vino podría obtenerse siempre igual si la vivificación fuese hecha con inteligencia, y á esto se llegaría teniendo un perito práctico al frente de la vivificación: cuántas veces he recordado con tristeza lo que decía un francés inteligentísimo que visitaba mucho esta comarca en la época de la destrucción del viñedo francés por la filoxera:—tienen ustedes la primera materia para hacer el mejor vino de mesa de España—y por defecto de elaboración producidos el vino, que ni siquiera se asemeja al Riscal, Rioja y otras marcas, que, fabricado en las mismas condiciones que estos, seguramente los superaría por la clase de uva que tenemos.

Hecha la vivificación con la clase de cuidados con que debe de hacerse y que nosotros prescindimos de ellos siempre, se evitarían las enfermedades de los vinos: en la bodega cooperativa, donde hay un maestro bodeguero, sabe, por sus conocimientos de enología, las enfermedades que pueden adolecer los vinos y la manera de corregirlos.

Se está en la creencia de que los caldos de esta comarca, no pueden conservarse más de un año en buen estado, y es una creencia absurda, puesto que las bodegas de la Rioja, la Mancha, Cataluña y Valencia, que elaboran los vinos con arreglo á las prácticas dictadas por los enólogos, conservan los vinos cuantos años desean y mejorando la clase á medida que se van añejando.

Haciendo los vinos apropiado para la conservación, tendrían la ventaja, además, que los años de abundancia de cosecha en los que tuviesen un precio ruinoso, podrían reservarse los vinos para venderlos en otro año en el que fuese el precio remunerador.

¿Pero para qué seguir enumerando los males de la actual situación vinícola y las ventajas que podrían obtenerse, si está presente en la memoria de todos?

Al escribir este artículo me propongo sólo despertar actividad y entusiasmo entre los viticultores en

pro de la asociación para bodegas cooperativas en esta comarca.

La idea no es nueva: existen muchísimas en el extranjero, y en España tengo noticias de varias; entre ellas recuerdo de dos en el Campo de Criptona, otra fundada por el conde de Retamoso, en Tarancón, otra en Játiva y otras en Cataluña.

Todas están regidas por un reglamento, puede decirse de carácter general, copiado de los que en el extranjero existían y luego, con arreglo á las necesidades locales, han modificado los estatutos en aquella parte que pueda convenir á una condición local.

El capital para la fundación de las bodegas cooperativas se ha emitido por acciones de 75 y 100 pesetas, produciendo un 5 por 100 de interés y los socios se comprometen á llevar á la bodega cooperativa el todo de su cosecha ó una parte determinada de ella, haciéndoles al finalizar el año, la liquidación de la parte que hubiesen aportado.

En la constitución de estas sociedades, han tenido como presupuestos que para almacenar 30.000 cántaros, es necesario emplear 80.000 pesetas en edificios, conos, maquinaria, bombas, etc.

Dada la índole de este artículo, no puedo aquí dar más pormenores respecto al funcionamiento y constitución de estas sociedades.

Llamo la atención á todos los viticultores de esta comarca, para que presten atención á esta idea que dejo expuesta y se hagan partidarios del espíritu de asociación para este fin: comprendo muy bien que estando éste tan poco arraigado entre nosotros sea este el primer obstáculo, para que el pensamiento de creación de bodegas cooperativas, sea mirado por muchos con indiferencia; pero entusiasmado con este pensamiento, he de procurar difundirlo cuantas ocasiones propicias encuentre para ello, en la persuasión de que si lograse despertar de la apatía y pudiese desterrar prejuicios de la ignorancia que entre nosotros existen, habría conseguido

un gran bien y provecho para la comarca.

Mediten los viticultores y los pueblos á los que pueda interesar cuanto á la ligera dejo expuesto, y yo, por mi parte, dispuesto estoy á dar forma práctica al pensamiento para que este pueda realizarse.

*Alberto Belmonte.*

Zamora, 4 mayo 1905.

## RUSIA Y JAPON

Londres 4.

Comunican de Shanghai al *Morning Post* que los rusos han comprado secretamente varios barcos, cuya velocidad es mayor de once nudos, y que tienen el propósito de utilizarlos para conocer la situación del almirante Togo. Hasta ahora se dice que son cinco los navíos comprados.

Se ha confirmado la captura de dos barcos ingleses cargados de arroz para la escuadra del Báltico.

Varios periódicos de Londres dicen que un ingeniero inglés ha marchado al japon, donde se propone dirigir la construcción de un nuevo buque submarino inventado por él. Añaden que el barco puede permanecer veinticinco días bajo el agua, y que su velocidad supera á la mayor que se conoce.

Los periódicos suponen también que dicho ingeniero ha ofrecido los planos del buque al almirantazgo inglés y á los gobiernos francés y ruso.

San Petersburgo 4.

El *Novoie Vremia* ha recibido un despacho de Goutchauline, anunciando que las tropas rusas han celebrado solemnemente las fiestas de Pascuas.

A la izquierda del ferrocarril se construyó una iglesia, donde ofició el P. Goloubeff

A la ceremonia asistieron el general Liniewistch, con todo su Estado Mayor.

— 8 —

ciales, podrán, en las poblaciones de menos de 10.000 almas, autorizar la apertura de las tabernas en domingo, y por el número de horas que estimen oportuno, cuando así lo aconsejen la índole del establecimiento y las circunstancias de la localidad.

I. Los establecimientos cuyo trabajo tenga por objeto el aseo, limpieza ó higiene.

J. Las fotografías.

L. La venta de flores, frutas y verduras.

LI. Los transportes de alimentos á domicilio.

M. Las droguerías al por menor, siempre que no expendan más que los artículos de su especial comercio.

N. Los vendedores ambulantes; entendiéndose por tales aquellos que, sin ocupar un espacio determinado y fijo de terreno en la vía pública, expen-

— 5 —

didas necesarias para que unos y otros lleguen á venderse en locales distintos.

CAPITULO II

*De las excepciones del descanso en domingo.*

Art. 7.º Se exceptúan de la prohibición del trabajo en domingo, conforme al párrafo 4.º del artículo 2.º de la ley:

1.º Los trabajos que no sean susceptibles de interrupción, ya por la índole de las necesidades que satisfacen, ya por razones que determinan un grave perjuicio al interés público ó á la misma industria, á saber:

A. Las comunicaciones terrestres por ferrocarril, tranvías y carruajes de servicio público, así como las reparaciones que exijan en su material fijo ó móvil y el estado de las líneas recorridas.

B. Las comunicaciones flu-

## Don Quijote de la Mancha.

(¡Una edición más!)

Tiene mucha razón el excelentísimo señor don José María Asensio, de la Real Academia Española, cuando en un trabajo, notable, por varios conceptos, dice lo siguiente:

«Una nueva edición de *El ingenioso hidalgo Don Quijote de la Mancha*, no es cosa para llamar a nadie la atención. Casi no pasa año alguno sin que se repitan en España, en Francia, en Inglaterra, en Alemania, y también con gran profusión en las naciones de América, donde se habla la lengua de Cervantes, pues ninguna basta a satisfacer la incesante demanda de tan celebrado libro...»

Sí; tiene razón para decir eso el erudito académico de la Española; como la tiene para añadir en el trabajo a que me refiero:

«... el editor (1) ha pensado, con buen acuerdo, cifrar el interés de ella en el mérito de los documentos que ha logrado reunir y en la nombradía del artista a cuyo pincel se deben los cuadros originales que, reproducidos con fidelidad, ofrecen a la vista del aficionado graciosas escenas de la obra inmortal. Esta es la novedad que verdaderamente ha de avalorar la nueva edición.»

El insigne artista a quien se alude en las precedentes líneas es el señor Moreno Carbonero, autor tantas veces premiado de cuadros que representan: La primera salida de don Quijote; La aventura de los mercaderes; Don Quijote y Sancho atravesando un campo de trigo después de la aventura de los molinos; La aventura de los frailes de San Benito; Don Quijote describiendo los ejercicios por él imaginados a la vista de los rebaños de ovejas y carneros; Don Quijote y Sancho entrándose en Sierra Morena; El encuentro del rucio; Aventura de la carreta de los cómicos; Rocinante y el rucio; Una partida de caza en el castillo de los Duques: todos esos hermosos cuadros, en que la verdad y la inspiración resplandecen por igual, hallanse primorosamente reproducidos en cromolitografía, así como el conocido cuadro de don Laureano Barrau, en el cual están representadas las doncellas de los Duques jabanando las barbas a Don Quijote.

(1) Se refiere a don Francisco Seix, editor de Barcelona.

Este atractivo sólo (el de las ilustraciones), bastaría y sobraría su duda para dar excepcional importancia a la nueva edición del *Quijote*; pero al trabajo editorial llevado a cabo por el señor don Francisco Seix, une el mérito que le dan los cuadros de Moreno Carbonero, otras condiciones no menos recomendables para los aficionados inteligentes.

Están entre ellas cuatro facsimiles, tres completamente inéditos hasta hoy, el cuarto publicado una vez sola, y de cuyo interés puede formarse idea, sabiendo que son:

1.º Escritura de finiquito entre Cervantes y Tomás Gutiérrez, de Sevilla.

2.º Escritura de poder a favor de Fernando de Silva, para que en nombre de Cervantes pudiese acudir a la Curia eclesiástica solicitando fuese este último absuelto de la censura y excomunión que le había sido impuesta.

3.º Carta de puño y letra de Cervantes dirigida al arzobispo de Toledo, don Bernardo de Sandoval y Rojas, agradeciéndole un donativo. Lleva fecha muy próxima a la muerte de Cervantes.

4.º Memoria de puño y letra de Cervantes, solicitando una información sobre su cautiverio.

Hay también en esta nueva edición de la obra de Cervantes, y esto es quizás, si no lo más interesante, lo más curioso como documento bibliográfico, una reproducción por el fotograbado de 10 páginas anotadas, pertenecientes a un ejemplar impreso por Juan de la Cuesta en 1605, a fin de que pueda compararse la letra de las notas con la de algunos facsimiles.

Es bien advertir, para que se aprecie el alcance de esta reproducción, que hay en la ciudad de Palencia, y en poder del señor don Feliciano Ortego, un ejemplar de una de las ediciones primitivas del *Quijote*, en cuyos márgenes se encuentran numerosas enmiendas y algunas anotaciones al texto, de letra contemporánea de la edición y que hasta puede creerse la misma de Cervantes en concepto de los peritos calígrafos de aquella ciudad que prolijamente la han examinado.

El poseedor de aquel ejemplar, señor Ortego, creyó sin vacilación ni duda, que las correcciones están hechas por el mismo Cervantes y esta creencia decidió publicar una nueva edición de la primera parte de *El Ingenioso Hidalgo*, con las co-

rrecciones hechas (a juicio del señor Ortego) por el mismo autor.

El Excmo. señor don José María Asensio, de cuyo eruditísimo proemio he copiado algunos párrafos al principiar esta noticia, dice, refiriéndose al hallazgo del editor palentino:

«Mi convicción es, como indicado queda, que esas anotaciones fueron puestas por algún curioso poseedor del ejemplar en los primeros años del siglo XVII; es decir, en fecha muy próxima a su publicación; pero indudablemente cuando ya había salido a luz la segunda parte de la obra.»

«Razones de evidencia interna, de carácter profundo, más literario, pueden persuadir al más obcecado de los lectores de que las anotaciones del ejemplar del señor Ortego no fueron puestas por el autor de la obra, sino por tercera persona que se acredita de curiosa, pero no de sagaz, ni de muy entendida.»

Pienso en este particular como el señor Asensio, cuya sólida argumentación no tiene réplica, a mi juicio; pero sea cual fuere la opinión de las personas peritas acerca de este litigio bibliográfico, nadie puede negar que es, como antes indiqué, verdaderamente curioso.

En el proemio a que tantas veces he aludido, el ilustrado prologuista trata magistralmente y con erudición y competencia asombrosas los puntos siguientes:

1.º La supuesta restauración del *Quijote*, a que me he referido.

2.º La ilustración de la obra de Cervantes, por Moreno Carbonero.

3.º La patria de Cervantes. Cuestión resuelta por un documento en que se declara natural de Alcalá de Henares, del cual va en el primer tomo un facsímil.

4.º La causa por muerte de don Gaspar de Ezpeleta, estudiada con toda detención.

5.º La vida y circunstancias de la hija natural de Cervantes, doña Isabel de Saavedra, y refutación de cuanto respecto a ésta se ha fantaseado.

La impresión, la tinta litográfica, la encuadernación en tela y pergamino, con dibujos e inscripciones que recuerdan trabajos de los siglos XV y XVI, contribuyen mucho al embellecimiento de este trabajo, que honra la industria editorial española, así como los variados frisos y letras capitales en oro y colores,

por varios distinguidos artistas, que para llevar a cabo su cometido se han inspirado en nuestros códices.

Tal es la edición que en dos hermosísimos tomos en 4.º prolongado y con texto ajustado, en cuanto ha sido posible, al corregido por la Real Academia Española, acaba de dar a luz la casa Seix, de Barcelona, y que, a ser otras las circunstancias por que el país atraviesa, habría revestido sin duda los caracteres de fausto acontecimiento bibliográfico. El esfuerzo del editor no pasará, a pesar de todo, inadvertido para las personas de verdadera cultura, ni para los amantes de nuestras glorias literarias.

A. SANCHEZ PEREZ.

## Ecos madrileños.

Madrid 4.

Esta mañana se han celebrado en la capilla de Palacio solemnes funerales por el eterno descanso del alma del Rey Francisco, esposo que fué de doña Isabel II, y abuelo de S. M.

El día 10 de este mes embarcará en Cádiz, para Tánger, nuestro nuevo representante en Marruecos, señor Llavera.

El Consejo celebrado esta mañana en Palacio, presidido por el Monarca, no ha tenido ninguna nota saliente. El presidente del Consejo hizo, en su acostumbrado discurso, un resumen de las principales cuestiones de política exterior e interior ocurridas durante la semana, refiriéndose en la primera parte a exponer la situación en que se encuentran las escuadras rusa y japonesa, la crisis de Hungría, la inteligencia a que han llegado en Inglaterra Balfour y Chamberlain sobre las cuestiones que originaron la campaña del último, con cuyo acuerdo se considera segura la estabilidad del Gabinet de Londres, y, por último, examinó el señor Villaverde cuanto saliente ha ocurrido en Marruecos y de la actitud en que se encuentran las diferentes potencias respecto al problema marroquí.

De política interior dió cuenta al Monarca el señor Villaverde, de la fiesta obrera de 1.º de este mes; de la contestación dada a la protesta republicana; del éxito obtenido en la suscripción de obligaciones del Tesoro, así como la mejora experimentada en el tipo de cotización en los valores y cambios, y finalmente, de la feliz solución que había tenido la huelga de panaderos.

A la terminación, los ministros de la Guerra, Marina, Estado, Gobernación y Gracia y Justicia, pusieron a la firma varios decretos.

El Corresponsal.

## M A Y O

### Consejos agrícolas.

EN EL CAMPO

La vegetación está en toda su lozanía; el campo se cubre de flores y aparece con toda su hermosura; la esperanza sonríe al labrador y en su casa reina la alegría.

Continúan las labores del mes anterior; se aporean las habas y patatas, y, si el tiempo lo consiente, las avenas y los trigos.

Se empieza la operación de la escarda; que suele hacerse en nuestro país con mujeres y niños, recogiendo la yerba en manojos para aprovecharla después de seca para pasto del ganado. Se binan los barbechos con escarificador o extirpador; se vuelven las cañas de los verdes y se da una buena labor a los semilleros y plantales de los árboles, y se recomponen los caminos antes de entrar en las faenas que lo impidan.

Se saea el carbón y la madera labrada de los montes, aprovechando la abundancia de los pastos, el buen estado de los caminos, y, si el transporte se hace por almadías, el caudal de agua que en esta época suelen llevar los ríos. Se vuelve el estiércol y pone

en los muladares hasta que llegue ocasión propicia de emplearlo.

EL ARBOLADO

Requiere alguna atención en esta época, tal como regarlo, liapiarlo de orugas, mus-troncos sirviendo de nidos a multitud de insectos. Se cortan las ramas choponas y vástagos que salen del tronco, y si los árboles jóvenes se llenan de fruta, conviene aclararla para no malograr el árbol. Así el árbol gana, la fruta engorda y sazona y se provee de pienso agradable a los animales domésticos.

Los olivos plantados del año, deben regarse.

EN LAS VIÑAS

Se da la segunda cava. Si apareciese el odium, se azufra la viña cuando los sarmientos tienen un palmo, y se repite la operación si la enfermedad se reproduce ó no desaparece; si se notare algún síntoma de mildiu debe sulfatarse inmediatamente.

Es muy bueno sacar de las cepas todos los retoños que hayan nacido en cualquier punto debajo de los brotes que se destinan para fruto, pues además de que nada producen, chupan el alimento destinado a la planta con perjuicio de la cosecha.

EN LOS PRADOS

Se riegan los prados de guadaña y se dan dos ó más cortes a los alfalfares y melgares que se tengan en sazón. En los prados viejos que se van a levantar para dedicar el terreno a otro género de cultivo, se meten ganados a pastar y se corta el césped para quemarlo en hormigueros.

El forraje segado y puesto a secar, se recoge después en silos ó heniles para pienso del ganado.

EN LAS HUERTAS

Se mullen y abonan los cuadros próximos a plantar y se trazan los cuadros y quintas en buenas condiciones para el riego. Siembranse alcachofas, zanahorias, escarolas, repollos, pepinos, judías, lechugas, melones, cebollas, patatas, tardías, rábanos y cebollas tempranas, y se ponen a la venta lechugas, habas verdes, guisantes, alcachofas y multitud de hortalizas.

Se trasplantan del semillero los pimientos, tomates, berenjenas, coles de verano, lechugas, escarolas y otras plantas, regándolas y repicándolas una ó dos veces hasta que agarren y se desarrollen con firmeza.

Es la época de las fresas y cerezas.

## NOTICIAS

Según datos de la Dirección general del Instituto Geográfico y Estadístico, procedentes del Registro civil, el movimiento de la población en esta capital, durante el pasado mes de abril, fué el siguiente:

Nacimientos, 51; de ellos 8 ilegítimos. Natalidad por 1.000 habitantes, 3'05. Defunciones, 33, clasificadas del modo siguiente: gripe, 1; tuberculosis, 4; enfermedades del sistema nervioso, 6; ídem del aparato circulatorio y respiratorio, 9; ídem digestivo, 4; vicios de conformación, 1; senectud, 1; otras enfermedades, 7; resultando una mortalidad de 1'97 por 1 000 habitantes.

Llamamos la atención de nuestros lectores sobre el artículo que publicamos en otro lugar de este número, relativo a la nueva edición del *Quijote*, que está publicando la acreditada casa editorial de don Francisco Seix, de Barcelona; cuyo representante general se halla por unos días en esta población, hospedado en la fonda del Peso.

Las personas que deseen adquirir tan hermoso libro pueden acudir a don Vicente Conca y Parra, representante general del señor Seix, en la fonda citada.

Las compañías de los caminos de hierro del Norte, de Madrid a Zaragoza, Andaluces, de Oeste de España, de Medina del Campo a Zamora y la de los gallegos, han establecido billetes kilométricos de ida y vuelta para Barcelona a precios económicos, con motivo de la próxima peregrinación a Tierra Santa.

Se halla vacante la secretaria del juzgado municipal de Galende.

- 6 -

viales y marítimas y las reparaciones previstas en el caso anterior.

C. Las líneas telefónicas y las reparaciones que sean indispensables para su funcionamiento.

D. La vigilancia y policía de caminos, canales, acequias y pantanos, y la conservación y reparación de los mismos en caso de perentoriedad.

E. Los arsenales civiles, los diques y los talleres de reparación de buques.

F. Las fábricas productoras de gas ó de fluido eléctrico para alumbrado ó aprovechamiento de energía.

G. Las industrias que tienen por objeto alquilar medios de locomoción.

H. Los establecimientos destinados a la venta al por menor de artículos de comer, beber y arder.

- 7 -

En esta excepción no se comprenden las tabernas.

A este efecto se entiende por taberna toda tienda, casa pública ó establecimiento donde se vende al por menor, principalmente vino ó cualquier otra bebida alcohólica, aunque por excepción se expendan artículos de comer ó de otra especie, y por casa de comidas, la que principalmente se dedica a servir comida y no expende más bebida que la que comiendo se consume.

Las Autoridades cuidarán, por medio de la oportuna inspección, que no se disfracen tiendas de bebidas ó tabernas combinadas en el mismo local con las casas de comidas ó con las tiendas de ultramarinos.

Sin embargo de lo dispuesto en los párrafos anteriores, los Alcaldes, de acuerdo con las Juntas locales de Reformas so-

Esta mañana á las ocho, fueron ejecutados en la cárcel de Bilbao los reos Aznar y Cirujeda, autores del crimen de Libourne.

Cirujeda se mostró muy abatido desde el instante de entrar en celda. Aznar estuvo en ella furiosísimo y hasta momentos antes de la ejecución no cesó de dar gritos de viva la anarquía!

A uno de los vigilantes de la cárcel, que había penetrado en la celda, le asestó en la cabeza un botellazo y á otro le mordió.

Según comunican de Barcelona, el Rey ha enviado á dicha capital cuarenta kilos de algodón recolectado en Aranjuez, con el fin de que sea elaborado y pueda apreciarse la calidad de los tegidos que produce.

Se ha presentado recurso de alzada ante el ministro de la Gobernación, contra el acuerdo de la Comisión provincial declarando nulas las elecciones de concejales de Losacino.

**A CALZARSE!**

Ya llegaron los 20005 pares de botas y zapatos de lona, que la casa de Germán González, Rua, 5, Zamora, ha recibido, para caballero, señora y niño. Grandes existencias en alpargatas de todas las clases y formas. Precios especiales para cantidad. Véase el anuncio de la cuarta plana donde se anuncian las clases y precios. Todo verdad, nada de charlatanería

### GONZALEZ

Al vecino de Fuentesauco, José Lucas Lamas, le fué ocupada por la guardia civil una escopeta cargada con dos postas, por carecer de la correspondiente licencia.

Por el juez de instrucción del regimiento Toledo se cita y llama á los reclutas Manuel Tejedor é Isidro Prieto Tejedor, para que respondan en el expediente que se les sigue por falta de concentración á filas.

Ambos son naturales de Fresno de Sayago.

En breve se concederán licencias trimestrales á buen número de reclutas de las distintas armas del ejército.

Hasta el lunes próximo no hay señalamiento de juicio oral en esta Audiencia provincial.

Ante la Comisión mixta de reclutamiento comparecerán mañana al juicio de exenciones los mozos de los siguientes pueblos:

San Cristobal de Entreviñas, San Pedro de Ceque, San Pedro de la Viña, San Román del Valle, Santa Colomba de las Carabias, Santa Colomba de las Monjas, Santa Cristina de la Polvorosa, Santa Croya de Tera, Santibáñez de Vidriales, Santoyenia, Sitrama de Tera, Tarde mezar, Torre del Valle (La), Uña de Quintana Vega de Tera, Villabrázaro, Villaferrueña, Villageriz, Villanazar, Villanueva de Azoage y Villaveza del Agua.

### SE VENDE

A voluntad de su dueño, la casa número 1 de San Juan de las Monjas, local del Taller de Coches, y el Salón teatro Liceo Zamorano; todo una finca.

Del precio y condiciones informará don Manuel Calvo Morales, (Procurador)

*Calle de San Andrés, Zamora.*

En los almacenes de Valladolid entraron ayer 350 fanegas de trigo, que se cotizaron á 54 reales las 94 libras.

El juicio oral señalado para hoy ha sido suspendido, por encontrarse en Buenos Aires el procesado.

Con motivo del fallecimiento de su señora hermana, se encuentra en esta capital nuestro particular amigo y paisano, el ilustrado abogado del Colegio de Madrid, don Mariano Santos Pinela. Reciba nuestro saludo.

### MOVIMIENTO DE POBLACION

*Nacimientos.*  
Antonia Pardo Gutiérrez.  
Agustín Ruiz Viñas.

*Defunciones.*  
Josefa González Juárez.  
Manuel Lobo Borrego.

Por comprar antes de las diez de la mañana, ha sido multado con dos pesetas, el expendedor de aves, Angel Blanco.

Cumpliendo un acuerdo del Ayuntamiento, el alcalde accidental señor Calonge, ha dirigido expresa comunicación á nuestros representantes en Cortes, recomendándoles con verdadero interés, gestionen del Gobierno que el correo de Galicia á Madrid, se sirva por la línea de Medina á Zamora.

### EL MEJOR

surtido en lozas cristal y perfumería; calzado para señora, caballero y niños. Gran novedad en clase, garantizadas á precios de fábrica.

ARACIL. ¡Renova, 4.

Esta noche salen para Béjar y Ciudad-Rodrigo, los soldados del regimiento Toledo que han de completar aquellos destacamentos.

Con esto y haber sido licenciados 300 individuos, son muchas las domésticas que lloran la ausencia del amor de sus amores.

Dentro de breves días se procederá al derribo de las galerías de nichos que existen en el cementerio de San Atilano.

En el correo de Medina del Campo saldrá mañana para la Corte la masa coral *El Duero*.

Por la Alcaldía se han dado las órdenes para instalar un dosel en la galería del Ayuntamiento, donde se coloque el busto del inmortal Cervantes, para el acto de la coronación.

Dos revendedoras de aves promovieron esta mañana monumental escándalo, habiendo sido multadas por la alcaldía, siendo probable que pasen al juzgado por desacato á la autoridad.

Se está ultimando la construcción de la carroza alegórica al *Quijote* y los 200 faroles que han de exhibirse en la retreta militar.

Las localidades para la velada literaria, que se verificará el lunes por la noche, en nuestro coliseo, se expendrán á los siguientes precios:

Palcos y plateas, 15 pesetas; butacas, 3,50; delantera de galería, 2; galería, 1,50, y entrada general, 75 céntimos.

Mañana publicaremos los festejos que se han de celebrar en Puebla de Sanabria en honor de Cervantes.

Con motivo de las fiestas del *Quijote* y San Isidro, en Madrid, son bastantes los zamoranos que se disponen á salir para la Corte.

### LECCIONES DE MÚSICA

Solféo, Piano y Violín. CAÑO, 1.

En el jardín de la plaza de Zorrilla, se colocarán varios guarda rudas, con el fin de evitar que los carruajes ocasionen daños en las plantas.

Completamente desanimado se ha visto hoy el mercado de cereales, verificado en esta capital.

El trigo se cotizó á 55 y 56 reales, centeno á 48, algarrobas á 48 y cebada á 37 y 38.

Para ultimar algunos detalles de los festejos que se han de celebrar los días 8 y 9, anoche se reunió en el gobierno civil la Comisión nombrada al efecto, y entre otros acuerdos, se tomó el de que la procesión cívica se celebre el lunes á las once de la mañana, saliendo de la Escuela de Fernández Duro en dirección al Ayuntamiento y Escuela de párvulos de San Andrés.

En la noche se celebrará la velada literaria en el teatro principal.

El martes á las nueve, la retreta militar, en la que se exhibirá una artística y alegórica carroza, construída por el regimiento Toledo.

Varios labradores nos han manifestado hoy que las heladas de estas últimas noches, han causado en el viñedo algunos daños, pero de poca importancia.

### MAGNICAS CAMISAS DE FRANELA

desde CUATRO PESETAS. Géneros de punto de todas clases. Corbatas, cuellos y puños, pañuelos, perfumería y novedades. Precios sin competencia.

Camisería de MAÑOSA Santa Clara, 6 ZAMORA.

### ULTIMA HORA

Madrid 5.

**Ministro que viaja.**  
Anoche salió para Canarias el ministro de Marina, don Eduardo Cobián.

Bajaron á la estación, para despedirle, algunos amigos políticos y particulares.

Madrid 5.

**El Consejo de mañana.**  
Los ministros se encierran en la más absoluta reserva, sobre los asuntos que han de tratar en el Consejo de mañana, limitándose á manifestar que se proponen estudiar detenidamente la cuestión obrera en Andalucía y otras provincias, para ver de resolver este conflicto que preocupa al Gobierno y tiene caracteres de extraordinaria gravedad.

Parece ser que en Palacio se hicieron también indicaciones en ese sentido, pues don Alfonso quiere solucionar en breve esta cuestión, convencido de que el hambre hace víctimas en varias comarcas y especialmente en la andaluza.

Madrid 5.

**Una conferencia.**  
El exministro de la Gobernación, señor Sánchez Guerra, dió anoche su anunciada conferencia en el Circulo liberal-conservador.

El tema elegido fué, el descanso dominical, materia que trató con gran lucimiento el conferenciante y le proporcionó ocasiones de dirigir durísimos ataques al actual Gobierno, que dijo era un difunto.

El señor Villaverde continúa disfrutando las delicias del Poder, añadió su correli-

gionario, porque el Gabinete que preside ha cedido todo y en todo para poder vivir en paz aparente.

Los puntazos que largó el señor Sánchez Guerra han sido comentadísimos.

Madrid 5.

**Varsovia en estado de guerra.**  
Tan serias proporciones ha tomado el movimiento revolucionario en Rusia, que el Gobierno se ha visto precisado á declarar Varsovia en estado de guerra.

Los revolucionarios han levantado barricadas, cortando las comunicaciones telegráficas é impedido la circulación de trenes.

Madrid 5.

**Desórdenes en Lodz.**  
El movimiento revolucionario de Varsovia se ha dejado sentir también en Lodz, en una de cuyas iglesias se produjo un gran desorden, del que resultaron varios fieles heridos.

Gracias á la oportuna intervención de la fuerza pública, no ocurrieron más desgracias.

Madrid 5.

**Una explosión.**  
Dicen de Wilburtón (Oklahoma), que á consecuencia de una explosión en una mina de carbón, han resultado trece obreros muertos.

Sánchez Ortiz.

Est. Tip. de E. Oalamita.—Santa Clara 55

### RICARDO WAMBA

IMPRENTA EN ZAMORA San Torcuato, 58,

Ofrece á LOS AYUNTAMIENTOS los impresos necesarios para la confección del Registro Fiscal de edificios y solares, al precio de tres céntimos y medio cada un pliego de hilo, estando hechos todos con arreglo al modelo oficial.

**SE VENDE** todos los días de mañana, vino tinto superior de mesa, en la bodega de don Clodoaldo Prieto, calle de Orejones, al precio de tres pesetas cántaro de 16 litros.

acreditado dentista Domingo Benéitez, participa á su numerosa clientela que ha trasladado su gabinete odontológico á la calle de San Torcuato, 6, principal.

**SE VENDEN** las casas número 39 y 40, sitas en el Mercado del Trigo.

Para tratar, con Ricardo Pascual, Balborráz, número 7.

SASTRERIA

### AGUAS DE VILLAZA

MINERO-MEDICINALES-NATURALES-BICARBONATADAS-SÓDICO-LITINICAS

Contienen más ácido carbónico que la generalidad de las aguas medicinales y la sustitución del bicarbonato de estroncia existente en algunas, por el bicarbonato de litina, hacen á las de Villaza mucho más eficaces para combatir la litiasis úrica.

Es un verdadero específico para las afecciones del APARATO DIGESTIVO, como dispepsias, gastralgias, etc. etc.

Y, finalmente, tienen la notable propiedad, probadísima, de **NO DEBILITAR AL ENFERMO**, pudiendo por consiguiente, usarse indefinidamente.

Como aguas de mesa son agradabilísimas. De venta en todas las droguerías y farmacias.

Depósito exclusivo para España: **TOMÁS DE ZUBIRIA Y C.ª**—BILBAO

### TARJETAS POSTALES

A la inmensa colección que se exhibe en el comercio almacén de papeles y objetos de escritorio, de los señores

**GARCIA HERMANOS**, hay que añadir la preciosa serie, recientemente estampada, que representa los principales grupos escultóricos de nuestra

**SEMANA SANTA** compuesta de doce tarjetas, que se venden al ínfimo precio de UNA peseta en la

*Plaza de Sagasta, 26.*

**VINO SUPERIOR**, clarete de mesa, se vende á 13 reales cántaro, y 20 con derechos; de nueve á doce y de tres á seis. Bodega calle de Traviesa.

**SE VENDE** á voluntad de su dueño, en el pueblo de Monfarracinos, una bodega subterránea, sólidamente construída, siendo de mampostería la bóveda y de sillera los arcos.

Dicho edificio tiene sobrebodega, cubas, pozo de agua potable y cuatro dependencias, una de las cuales á propósito para instalar lagar.

Respecto al precio y condiciones dará razón don Antonio Gómez, Santa Clara, 63.—Zamora.

### MARIA VIUDA DE E. PEREZ

Anuncia á su numerosa clientela que ha recibido preciosos trajes de piqué, lanas y brillantinas, propios para poner en corto los niños.

En cuellos, puños y camisolas para caballero, existe desde lo más barato á lo más superior; así como en adornos y caprichos de los que tanto crédito ha adquirido esta casa.

### RENOVA, II MARIA VIUDA DE E. PEREZ

**SE VENDE** la casa sita en la calle de San Juan de las Monjas, compuesta de piso alto y bajo, corrales y cuadras, donde tuvo la panadería la viuda de don Felix Alonso.

Para tratar, con el Procurador don Andrés Bajo.

### Lápidas para sepulcros.

Se construyen en toda clase de piedra del país, á precios muy económicos.

Hay existencia en panteones construídos, tanto en granito negro como en blanco, de superior calidad

Para tratar, en el arrabal del Sepulcro con el maestro Claudio Alvarez.

**SE VENDE** un magnífico gramófono, completamente nuevo, marca JJB, con todos, sus accesorios y treinta y seis discos concert para el mismo.

En la redacción de este periódico darán razón.

**Potencia al hombre  
Fecundidad á la mujer**

Sin medicamentos, pronto y gratamente aprovechando las fuerzas orgánicas naturales, inducidas al organismo genital de ambos sexos, al que comunica los ardores y lezanías de la más sana y vigorosa juventud.

Nuevo remedio externo *Kisleyt Wosmahe*. Los internos ó no producen efecto si son débiles ó perjudican la salud al ser enérgicos.

Pedid *Kisleyt Wosmahe*, á 5 pesetas en todas las boticas de España y en todas las farmacias bien surtidas de la capital y de la provincia. — ¡Supremo tratamiento por el que se consigue la energía juvenil pronto y sin peligro!

DE VENTA EN ZAMORA

En las farmacias de don Gregorio Prada, Renova 25 y don José García Capelo, Santa Clara 3 y Rua 20.

**EL SIGLO XX**

GERMAN GONZALEZ. RUA 5.

20.005 PARES DE BOTAS Y ZAPATOS

801 pares zapatos niños bebés y otras formas.	5 reales par
1270 id. id. mocitas adornos.	6 id.
5005 id. id. mujer, alfonsinos.	7 id.
3029 id. id. hombres, ingleses.	9 id.
2907 id. botas n flos, cordones.	5 id.
3333 id. id. mujer, cartera y cordones.	10 id.
2206 id. id. hombre, cordones y cartera.	14 id.
1454 id. alpargatas cáñamo, hombre.	6 id.

Extensos surtidos en paquetería, paquetería y quincalla. Es la casa que presenta mayor surtido y vende más barato, según lo tiene demostrado á Zamora y su provincia.

Ojo: no confundirse, Germán González.

RUA, 5.—ZAMORA

**NUESTRA SEÑORA DEL TRANSITO**

Fábrica de Pastas finas para sopa especialidad en las italianas (movida por electricidad)

**LAGUNA Y LEYRADO**

BALBORRAZ, 45.—ZAMORA.

Esta Casa fabrica, con las mejores sémolas, toda clase de pastas conocidas en el comercio bajo la siguiente denominación:

*Fideos (largo ó en rosca)*.—Cabello, número 0; refino, número 1; fino, número 2 monja, número 3; fraile, número 4; rosca.

*Macarrones*.—Macarroncillo de fraile, número 1; idem terciado, número 2; idem fino, número 3; macarrón gordo, número 4 galed; (largo ó cortado).

*Formas planas*.—Tallarín (largo ó rosca), cinta lisa, cinta rizada.

*Pastas cortadas*.—Pepita de melón, idem pera, perdigón, lluvia, pistones, coronas, ángeles, ojos de perdiz, anillas, estrella menuda, idem grande, peces, letras y números, pasta de moda.

También fabrica toda clase de pastas en la forma que se le indique.

**ASPERATO ROBLEDO**

CALLE DEL MEDIO, NÚM. 9

ALMACEN de papeles pintados; yeso de todas clases; cal hidráulica; cemento Portland; caña para techos.

El dueño de este establecimiento es el único representante en esta Plaza de los tan acreditados mosaicos hidráulicos para suelos, aceras y techos de la Casa de

MOSEK TARRA Y COMPANIA

**CARNE LIQUIDA** 19 por 100 de PEPTONA

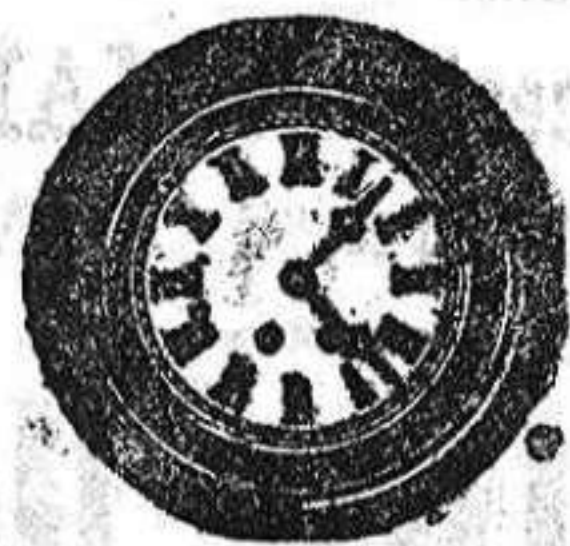
Del DOCTOR VALDES GARCÍA.—MONTEVIDEO, América del Sur.

Medalla de oro en las Exposiciones de Barcelona 1888, Paris 1889, Génova 1892 y Chicago 1893

EXTRACTO ELABORADO CON LA MEJOR CARNE DE YACA DEL URUGUAY, eficazísimo y sin rival para combatir la inapetencia, debilidad, anémia, consunción, tisis, diabetes, escrófulas, etc., y reconstituyente poderoso en la convalecencia.

Se vende en frascos de 150 gramos en las principales farmacias de España.

Representante en España: RAFAEL TRUÑO.—Barcelona.



Relojería y Optica

**HIGINIO MERINO**

Acreditada casa en venta y compra de toda clase de relojes. Prontitud, perfección y economía. Colocación y reparación de relojes de torre.

3, RENOVA, 3.—ZAMORA

GRAN TALLER

**Cándido Calvo Blanco Y COMPAÑIA**

CANTEROS-MARMOLISTAS SANTA CLARA, 22, ZAMORA

Esta acreditada casa se encarga de toda clase de obras en mármoles y piedra

Especialidad en trabajos para sepulcros.

SANTA CLARA, 22, ZAMORA

RELOJERIA SUIZA



**SEÑOR PIEDRA**

La constante confianza en la venta de relojes, así como su bien reputado taller de reparaciones, hacen que esta antigua casa ocupe lugar preferente.

Núm. 9, Plaza Fray Diego de Deza, 9,

ZAMORA

**CYCLOS IMPERATOR**



DUGOUR Y C.ª, Constructores

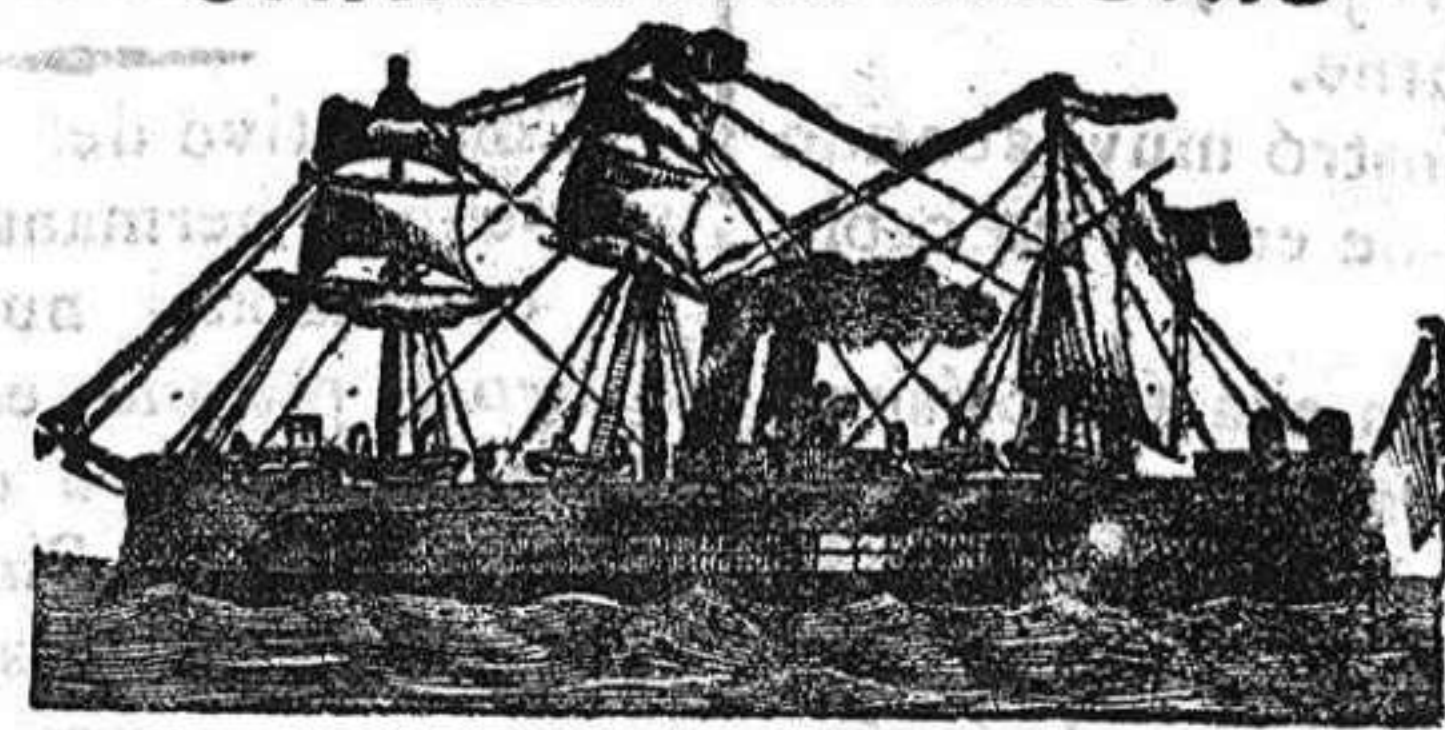
AL POR MAYOR 81, Fab. St. Denis, Paris

Velocipedos de precisión 1896. Soberbios neumáticos. Catálogos ilustrados, gratis.—EXPORTACION.

150

**ANTONIO CONDE, HIJOS.—VIGO**

**CHARGEURS REUNIS**



Compañía francesa de paquetes correos

**LINEA DEL BRASIL**

Para Lisboa, Pernambuco, Bahía Rio Janeiro y Santos saldrá de VIGO el 9 de mayo el nuevo y magnífico vapor CORDOBA.

Para Lisboa, Rio Janeiro y Santos, saldrá de Vigo el 24 de mayo, el nuevo y magnífico vapor CARABELLAS.

En los vapores de esta línea se embarcan pasajeros gratuitos para Santos, en familias.

**LINEA DE LA PLATA**

Directamente para Montevideo y Buenos Aires saldrá de VIGO el 17 de mayo el nuevo y magnífico vapor CAMPINAS.

Para los mismos puertos saldrá también directamente el 27 de mayo el nuevo y magnífico vapor AMIRAL DE-KERSAINT.

**LINEA DE VAPORES DE ARROTEGUI**

SERVICIO FIJO REGULAR DIRECTO DESDE VIGO A LA ISLA DE CUBA por vapores trasatlánticos españoles.

Para la Habana, Matanzas, Cárdenas, Sagua la Grande, Santiago de Cuba y Cienfuegos, saldrá el 14 de mayo el nuevo y magnífico vapor de 8.000 toneladas MADRILEÑO.

**IBARRA Y C.ª**

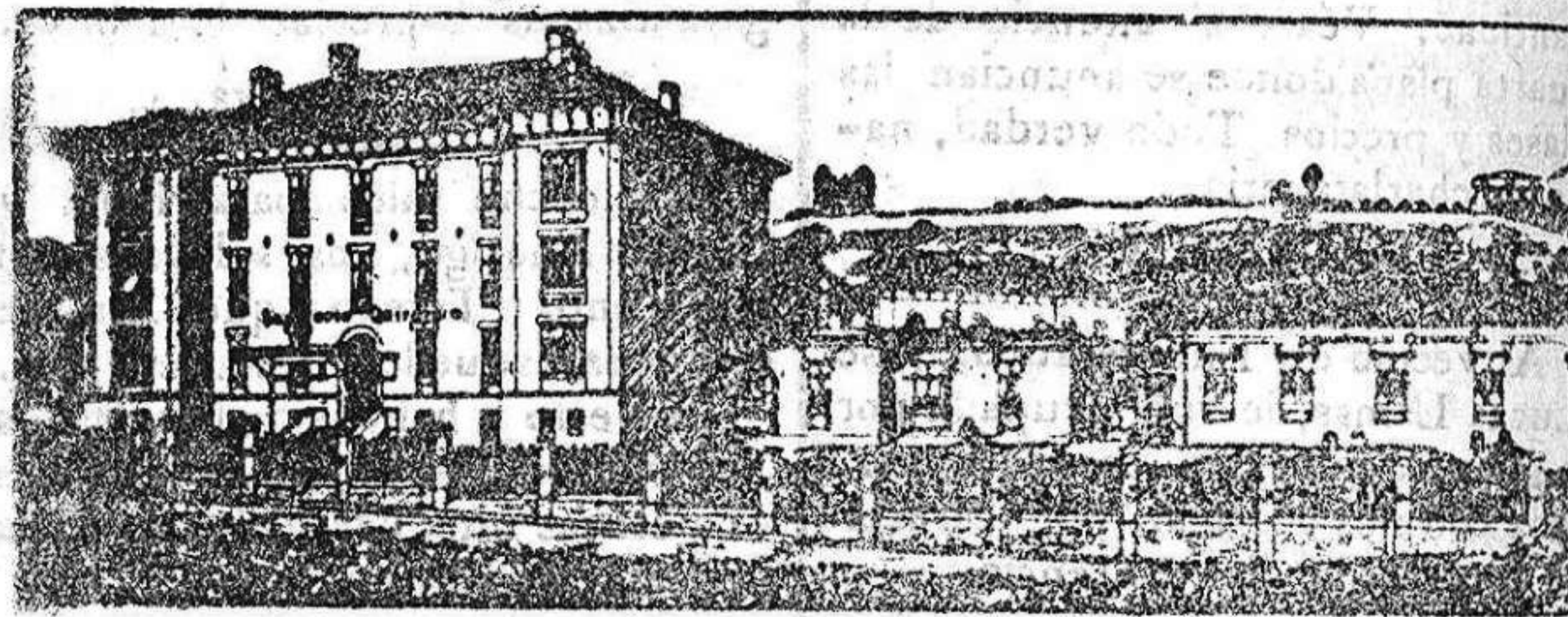
Salidas dos veces á la semana para todo el litoral de España.

Admiten carga y pasajeros á los que se da un trato esmerado, con vino y pan fresco en todas las comidas y asistencia médica gratuita.

A los pasajeros de 3.ª clase se les permite pasear por el buque de popa á proa sin obstáculo alguno.

Para más informes dirigirse á los consignatarios ANTONIO CONDE, HIJOS.—VIGO

**SANATORIO QUIRURGICO DEL DOCTOR MADRAZO**



**SANTANDER**

Por satisfacer todas las exigencias que la moderna cirugía reclama, hállase este centro colocado á la cabeza de los demás de su índole.

En él se tratan todo género de afecciones para cuya curación se haga necesaria la práctica de alguna operación: y para que los beneficios de este establecimiento puedan disfrutar las diferentes clases sociales, se han dividido las estancias en tres clases, bajo tipos siguientes: PRIMERA, 20 pesetas; SEGUNDA, 10 pesetas; TERCERA, 5 pesetas diarias, independientemente de la operación.

Su numerosa estadística (2.800 operaciones) garantiza los resultados cada día más brillantes, que en él se obtienen.

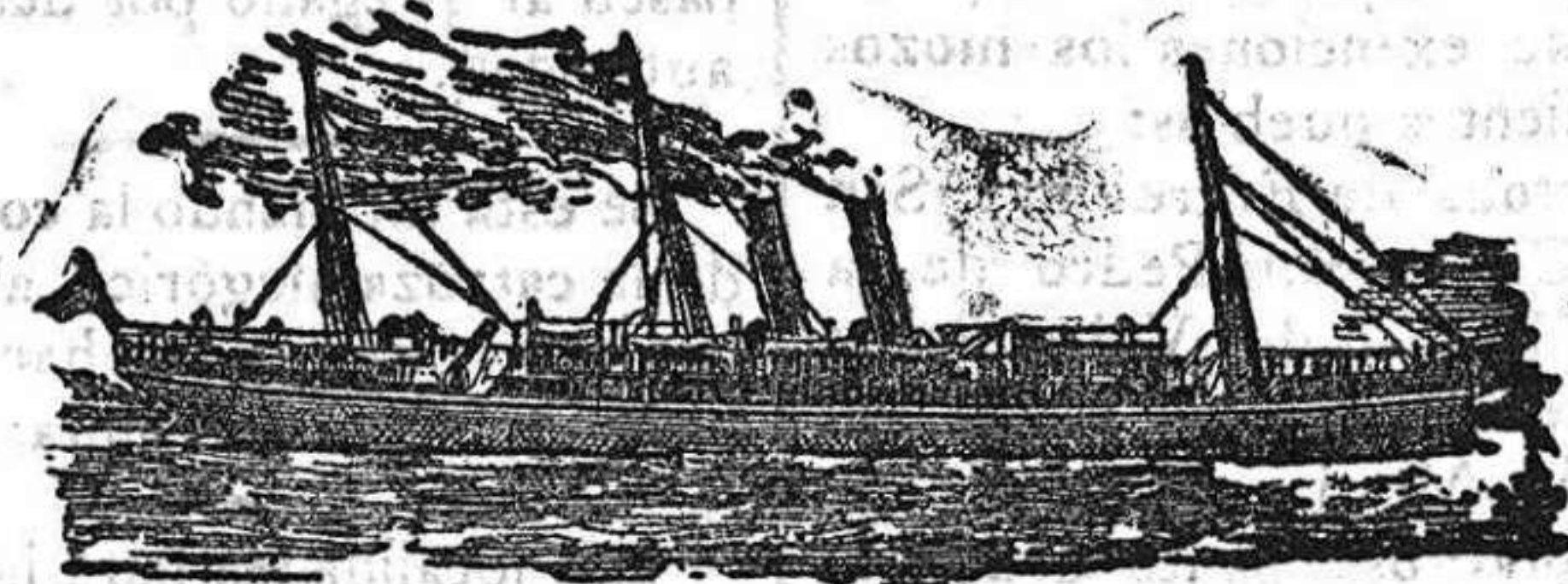
NOTA.—En las dos primeras clases puede el enfermo ir acompañado de un individuo de su familia que algún sirviente. Las consultas se dirigirán al Director, que las contestará inmediatamente, sin exigir honorari.

**Compañía de vapores-correos de LA MALA REAL INGLESA**



La mas antigua, la más rápida y que tiene mejores vapores,

TIPO DE LOS NUEVOS VAPORES DE LA COMPAÑIA



SERVICIO RAPIDO DEL BRASIL Y RIO DE LA PLATA

VIAJE DE IDA. El día 8 de mayo de 1905 saldrá de Vigo directamente para Montevideo y Buenos Aires el magnífico vapor correo POTARO.

El día 7 de mayo de 1905, saldrá de Vigo para Pernambuco, Bahía, Rio Janeiro, Montevideo y Buenos Aires, el magnífico vapor correo THAMES.

El día 21 de mayo de 1905 saldrá de Vigo para Pernambuco, Bahía, Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, el magnífico vapor correo DANUBE.

VIAJE DE REGRESO. El día 11 de mayo de 1905, saldrá de Vigo para Cherbourg Southampton y con transbordo para América Central, el vapor CLYDE.

El día 26 de mayo de 1905, saldrá de Vigo para Cherbourg, Southampton, y con transbordo para América Central, el vapor NILE.

Admite pasajeros de todas clases para los puertos arriba indicados. La marcha de todos estos vapores, es de 17 á 18 millas por hora. Empleando en el viaje de Vigo á los puertos del Brasil, de 15 á 16 días y á los de Montevideo y Buenos Aires, de 18 á 20. Es la línea de vapores que hace los viajes más rápidos entre Europa y América del Sur ofreciendo excelentes comodidades y trato á los pasajeros de 1.ª y 2.ª clase. A los de 3.ª se les da cama con ropa, pan fresco y vino á todas las comidas. Llevan cocineros, camareros españoles para mejor servicio de los mismos. Asistencia médica gratuita. Los pasajeros que se presenten en la Agencia de Vigo el día de antes la salida del vapor.

Estos vapores toman ahora en los puertos de Buenos Aires, evitándose de este modo las incomodidades del viaje por ferrocarril desde La Plata á dicha ciudad.

AVISO.—A los Sub-agentes y pasajeros.—Habiendo llegado á mi poder un anuncio, donde un tal Leandro López y Lopez, de Vigo, calle de la Pescadería número 5, dice ser Sub-agente de todas las Compañías de vapores que en este puerto toman pasajeros para la América del Sur, me permito llamar la atención de los favorecidos de la Mala Real Inglesa para que no se dejen engañar por dicho sujeto, en lo que á esta Empresa se refiere, toda vez que no tiene contrato alguno para embarcar pasajeros en los vapores de esta acreditada y antigua Compañía.

Para más informes, dirigirse á los agentes de la Compañía.

En Coruña, los señores Babine é Hijos.

En Villagarcía, señores González y Fernández.

En Vigo, el Agente general en el Norte de España, don ESTANISLAO DURAN.